

τυχής επί ματαίω... Επέποντο ώφελε—ώς κατόπιν θ' ξερύσσεις—διά παντὸς νὰ τὴν χωρισθῶ. Επέποντο νὰ κλαίω αὐτὴν ἀποθέσεν, νὰ τὴν ηλαύσω ἀπολεσθεῖσαν.—"Ωχ! ποσάξεις ἐν τῇ ἀπογωσει καὶ ἀπελποσίχ μου ἔφύνσας" «Διατί, Θεέ μου, νὰ τὴν γνωρίσω! δικτί νὰ τὴν ἀγαπήσω, ἀφοῦ προέκειτο νὰ τὴν ἀπολέσω καὶ διὰ πυντὸς νὰ τὴν χωρισθῶ! διατί, Θεέ μου, δικτί;...» Τότε δὲν ἔγνωρίζον ἔτι ὁ εὐθηνής, δὲν εἶχον μάθει ἀκόμη δὲν ἔλειθος, διτὶ σὶς τὴν γῆν ταῦτην ἡ ἀπάντησις εἰς ταῦτα τὰ δειπτί ἀλληλού δὲν εἶναι εἰμὴ τὰ οὐδὲν δηλοῦντα ἀποτιωπητικὰ σημεῖα... «Η ἀπάντησις ἀλλο τι δὲν εἶναι θὲ σκότος καὶ σιωπή...»

(Ξελογθεῖ.)

Φ. KAPPER.

## II. ΧΙΩΤΟΡ

### ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΚΑΡΟΥΓΣΟΣ

Ο ΔΙΔΑΣΚΑΛΟΣ

ΒΙΟΓΡΑΦΙΑ

A.

Ἐνῷ πολλὰ κατὰ τὴν ἀποβίωσιν τοῦ διδάσκαλου Θεοδώρου Καρούσου ἐδημοσιεύθησαν ἐν Κεφαλληνίᾳ, καὶ ἐν ἐφημερίσιν Ἀθηνῶν καὶ ἄλλων Ἑλληνικῶν χωρῶν, δὲν εἶναι ἀνάρμοστον καὶ ἡμεῖς διὰ τοῦ Ζακκυνθίου ἀνθόνος νὰ ἐκθέσωμεν τινὰ τοῦ ένιου αὐτοῦ. Ήδυτυχεῖς δὲ ἐάν ἐπιτύχωμεν εἰκόνα δικλάμπουσαν τὰς εὔσεβεῖς, πατριωτικὰς καὶ διανοητικὰς ἀρετὰς ἀνδρὸς, στις ἐίμασε τὴν Ἑλλάδα καὶ τὸν κόσμον τῶν γραμμάτων μὲ διανοητικὰς ἐργασίες καὶ φιλοπατρίους ἀγαθοεργίας.

Θεοδώρος ὁ Καρούσος ἐγεννήθη τῷ 1812 ἐν Ἀργοστολίῳ τῆς Κεφαλληνίας.

Ο πατὴρ του Δημήτριος ἀνήκεν εἰς τὴν εὐπυτρίδα οἰκογένειαν τῶν Καρούσων. Αὗτη ἦν τῆς Ἰσχίας (Ischia) νήσου τοῦ Βασιλείου τῆς Νεαπόλεως μεταναστεύσασα εἰς Κεφαλληνίαν, περὶ τὰ 1530, συνηριθμήθη μὲ τοὺς εὐγενεῖς ἀπὸ Μαρκαντωνίου Καρούσου. Τῷ δὲ 1704 διὰ τὰς ὑπηρεσίας τοῦ προγόνου της Ἀλεξάνδρου, κατεργοκύρου Κεφαλληνίας κατὰ τοὺς πολέμους τῆς Κρήτης, ἐτιμήθη μὲ τίτλον κόμιτος. Εὐπέραι δὲ διὰ πατὴρ τοῦ Θεοδώρου, ἐνοικάσμενος διὰ 1000 τάληρα ἀπὸ Βενετοκρατίας τῷ 1796 μέχρι τέλους τῆς Ἐπτανησίου πολιτείας τοὺς τελωνικοὺς δασμοὺς τῆς μεταχορίσεως Κεφαλληνίας. Ἄλλα γενούμενος γραμματεὺς τοῦ ἐφετείου, ἐδώκεν πρὸς τὸν ἱππότην Κλαδᾶν ἀντίγραφον ἀποφάσεως τοῦ ἐφετείου, καταδικαζούσης εἰς δεκαπεντετεῦρη φυλάκισην τὸν φονέα Μαγκαρόδην. Τούτον ὁ στρατηγὸς Κάμπελ ἐναντίον τῆς ἀποφάσεως αὐθαρέτως ἐκρύμασεν εἰς ἀγγέλην, καὶ ἐντιχύθησεν αἱ κατηγορίαι τοῦ Κάμπελ. Διὸ κατεδιώχθη διημήτριος Καρούσος ὡς συνωμόστη τοῦ Κλαδᾶ κατὰ Κάμπελ. Εφυλακίσθη καὶ κατεδικάσθησεν πρόστιμον 250 ταλάρων. Ήταν ἀπελύθη τῆς φυλακῆς ὑπὸ τοῦ ιδίου Κάμπελ, ἀφοῦ ἐδήλωσε τὴν ἀθωδύτητα αὐτοῦ ὁ προσωρινὸς διηκητὴς Κεφαλληνίας Ἀγγλος Σεουμελκετέλ. Ο Ἀρροστὴς Μαϊτλάνδ διὰ δικτάγματος τοῦ 1817 ἡδύρωσε πάσχει ἀπόφρων τοῦ Κάμπελ κατὰ Καρούσου καὶ ἀντεκατέστησεν αὐτὸν εἰς τὴν δημοσίαν θέσιν τοῦ δικαστικοῦ γραμματέως. Διώρισε δὲ νὰ ἀποδοθῇ αὐτῷ ἐκ τοῦ ταμείου Κεφαλληνίας τὸ πρόστιμον 250 ταλάρων μὲ τὸν τόκον 6 τοῖς ἑκατόν, ἀφ' ἣς ἐποχῆς ἐπλήρωσεν αὐτὸν μέχρι τῆς ἡμέρας, καθ' ἣν ἐξεδόθη τὸ Μαϊτλάνδιον διάταγμα.

Καίτοι ἀπεζημιώθη ὁ Δημήτριος Καρούσος, δὲν ἥδυνατο νὰ ἐπανορθώσῃ τὰς ἐπελθούσας ἀτυχίες εἰς τὴν οἰκογένειαν

ἐκ τῆς καταδιάζεσσες. ‘Ο μετ’ ὀλίγον ἐπισυμβάσες θεωρήσος, ἔροψε τὴν γῆραν σύζυγόν του καὶ τὸν ὄρφεαν Θεόδωρον εἰς δυσχερείας. ‘Η μήτηρ δὲν παρέλειψε τὴν ἀνατροφὴν τοῦ τάκνου. ‘Ο παῖς ἐπαιδεγιγείτο ἐν εὐτεῖσί, χριστογενέσι καὶ γοθιμασιν. Μαθητεύεται εἰς τὰ τότε προκταρτικά σχολεῖα Κεφαλληνίας, μετέπειτα εἰς τὸ συστηθὲν λύκειον ἐν τῷ ηρακλείῳ τοῦ ἁγίου Γεωργίου τῷ 1824. Τοῦτο διεύθυνεν ὁ Ἀγγλος W Thistlewaite, καὶ ἐν αὐτῷ ἐδίδασκεν ὁ Νεόφυτος Βένιας ‘Ελληνικὴν φιλολογίαν καὶ φιλοτορίαν ἐπειριστίαν. ‘Ο νέος Καρύος ἀκροκόλαντος τοῦ διδασκάλου Βένιας, καὶ σπουδάζων μέγρι τριάκοντα ἑτῶν, ἐγίνετο ἐγκρατέστατος τῆς ‘Ελληνικῆς φιλολογίας, καὶ εἰδήμων Λατινικῆς, Ἀγγλικῆς, Ιταλικῆς καὶ Γαλλικῆς γλώσσης, ιστορίας καὶ γεωγραφίας.

Τῷ 1832 ἐγκρίθεις κατὰ διαγώνισμα διδασκαλικῶν θέσεων ὑπὸ τοῦ Ἀρχοντος τῆς δημοσίας παιδείας, διωρίσθη εἰς τὴν θέσην διδασκάλου Βοηθοῦ τῆς ‘Ελληνικῆς γλώσσης ἐν τῷ διευτερούντι σχολεῖῳ Κεφαλληνίας. Τοῦτο διεύθυνεν ὁ καθηγητὴς Σακελλαρόπουλος, ὁ διακριθεὶς ἐπὶ πονήμασι παλαιογραφικοῖς. ‘Εκτῷρ Pίκης ἐπιστάτης τῆς μέσης καὶ κατωτέρης παιδείας, κατὰ τὴν περιοδείαν τοῦ Κεφαλληνίας τὴν ικανότητα τοῦ ὑπόδειξ ἴδων, ἀπὸ Βοηθοῦ διδασκάλου διέρκεσεν αὐτὸν τῷ 1842 κατὰ τὰς 29 Σεπτεμβρίου διευθυντὴν καὶ διδασκάλον ‘Ελληνικῆς γλώσσης καὶ ιστορίας ἐν τῷ διευτερούντι Παξών. Κατόπιν τῷ 1844 προήχθη διευθυντὴς τοῦ Λυκείου Ἀργοστολίου, καὶ ἐδίδασκε τὰς ἀνωτέρας τάξεις ‘Ελληνικὴν φιλολογίαν καὶ ιστορίαν. ‘Ενταῦθα ἐνέδειξε πᾶσαν δραστηριότητα εἰς ἀκριβῆ ἐκπλήρωσιν τῶν καθηκόντων τῆς διευθύνσεως. Πᾶσαν δὲ ἀφορμὴν ἐλάμβανεν εἰς τὸ νόμον μορφώνων οἱ μαθηταὶ φυχὴν καὶ καρδίαν τῆς θελτίωσιν διαγωγῆς, ἀγάπην τοῦ πλησίου, καὶ πάτριον φιλοτιμίαν, τρεφό-

μένοι ἐκ τῆς πνευματικῆς διδασκαλίας τῶν πολυτιμῶν προϊόντων τῆς ἀρχαίας ‘Ελληνικῆς σοφίας καὶ μεγελονοίτης.

‘Οπερὸς εἰς τὴν εὐμένεσθον παράδοσιν τοῦ διδασκαλίου Νεοφύτου Βέμβα, προσχοντες μαθήτην εἰς ανέπτυξιν τοῦ πραγματικοῦ καὶ γραιωδούς τοῦ κειμένου, ἢ εἰς ἀπλὴν διεξεδόν γραμματικῶν κανόνων, ἡ διδασκαλος Καρύος δὲν ἐμπειρούσθεις οἱ νῦν Γερμανόφοροι θμῶν καθηγηταί. Οὗτοι ξηροὶ γραμματικοί, μονόφθαλμοι καὶ μίας μόνης ἐποχῆς τὴν ὀργαῖον τῆς ἀγθεωπότητος έισιν γινώσκουσι. Βασανεῖσθαι μόνον τὸν νοῦν τῶν μαθητῶν εἰς πολλαπλᾶς ῥέσεων λέξεων κατὰ κανόνας γραμματικούς, καὶ συνδιατριψούς καὶ συμπλοκὰς χειλοπροφέρτων καὶ οὐρανογκορεφέρτων γραμμάτων, καὶ ἀλλοκότους σχηματισμοὺς καὶ παραγωγὰς λέξεων πανορχαίων καὶ τὰ συντονικὰ σχῆματα τὰ ἄγονα καὶ ξηρὰ εἰς κατάληψιν τῆς κυρίας ἀνοίας, τῶν καλλονῶν τοῦ οἴφους, καὶ τοῦ οἴφους τῶν διανοημάτων τοῦ ἐν παραδόσει συγγραφέως. Τοιαύτη μέθοδος μόνον εἶναι ἐπιτηδεῖα εἰς διδασκαλίαν τῆς ἀρχαίας ἑλληνικῆς πρὸς ἀλλοφύλους σπουδαστάς. Τούτων ἡ προφορά τῆς οἰκείας γλώσσης κακόφωνος καὶ πολυσύμφωνος διὰ τὸ μὴ εὐλύγιστον τῶν δργάνων τῆς λαλίας τῶν ἀρκτών λαῶν, δυσκόλως προταρμόζεται εἰς τὸ εὐφωνον καὶ εὐπρόσφετον διὰ τὸ εὐχίνητον τῶν φωνητικῶν ὀργάνων μεσημβρινοῦ λαοῦ. ‘Επομένως ἀνάγκη νὰ διδάσκωνται τρόποις καὶ συνδιασμούς φθόγγων καὶ γραμμάτων περὶ τὸν σχηματισμὸν τῆς λέξεως. ‘Αλλ’ εἰς ἑλληνας μηθητευομένους τὴν γλῶσσαν τῶν πατέρων των, τοιαύτη μέθοδος δὲν συνεφαρμόζεται. Οἱ ‘Ελληνες σπουδασταὶ γλωσσικοὺς φθόγγους καὶ φωνητικάς συναρθρώσεις καὶ μεταπλασμοὺς ριζῶν κατιφράσσεις ταῦτοφυεῖς τῶν ἀρχαίων ἀκούσουσι καὶ μανθάνουσι παιδιόθεν, καὶ ἔχουσι πρόχειρα εἰς τὴν κοινὴν λαλίαν ἀνευ τῶν γραμματικῶν βασιστηρίων.

Τοιαύτας μεθόδους πρὸς διδασκαλίαν ἀλλοφύλων ἀπόφευγεν οἱ Καρεῖσος κατὰ τὰς παραδόσεις, ὡς συντελοῦτι τοὺς διδασκομένους μόνον ξηροὺς γραμματικοὺς, ἀγόνεις σχολαστικούς, πνιγομένους δι' ἐν ίστα ή μίζην περιποιώντην, οἱ συντακτικὸν σχῆμα καὶ ἐλλειπεῖς θέσεν. Οὗτοι διέρχονται 'Ομάρους, Αἰσχύλους, Θουκιδίδας, Ηλάτωνας, Δημοσθένεις, ἀνευ τοῦ νὰ φθάσωσι ποτὲ νὰ γνωρίσωσι τὰ ὑψηλὰ νοήματα, νὰ διακρίνωσι τὸ ὄφος καὶ κάλλος τοῦ ὕφους, τὸ εὐγλωττὸν καὶ πάραδειγματικὸν τῆς κλασικῆς συγγραφῆς. Ἀπ' ἐναντίας ὁ 'Ελληνιστὴς Θεόδωρος περιέτρεψε τὸν 'Ελληνισμὸν εἰς ἔξαρτον τοῦ λεκτικοῦ, εἰς σύνθεσιν τοῦ λόγου, εἰς φυσικὰς παραστάσεις τῆς ἐννοίας ἐπὶ τῆς διαπλάσεως καὶ μορφῆς τῶν λέξεων. Ἐπὶ τούτῳ διέκρινε τὰς συγγενείας καὶ σχέσεις τῶν 'Ελληνικῶν λέξεων πρὸς τὰς ἀλλοφύλους, καὶ ἔσχως πρὸς λατινικὰς καὶ νεοελληνικὰς. Παρετήρει ἰδωτισμὸν καὶ φράσσεις τῆς ἀρχαίας γλώσσης κατ' ἰδιώματα καὶ τρόπους, συγλωττικῶς πρὸς τὴν καθομιλουμένην ἡμῖν καὶ τὰς νεωτέρας γλώσσας. Εθεώρει τὰς καλλονάς τοῦ λιτετικοῦ, τὸ ὄφος τοῦ λόγου, τὴν σύπρετειν τῆς συνθέσεως.

Πρὸ πάντων ἐπησχολεῖτο κυρίως εἰς ἀνάπτυξιν τοῦ πραγματικοῦ, διάφωτίων τὴν εννοιαν τοῦ λόγου διὰ πάσης ἴστορικῆς ἀρχαιολογικῆς καὶ φιλοσοφικῆς ἐρμηνείας, καὶ εὐληπτὸν οὕτω ποιούμενος τὸ διανόητον χωρίον τοῦ συγγραφέως. Ἀφορμὴν δὲ λαμβάνων ἐκ παντὸς ὑποδείγματος ή γνώμης ή νοοθεσίας τοῦ ἐρμηνευομένου συγγραφέως, ἐσπεύδει πολλάκις δι' ἵδιων νοοθετικῶν λόγων καὶ διμιλιῶν πρὸς τὸν ἀκροατῶμενον μαθητὴν, εἰς τὸ νὰ κατασταίη τὴν ψυχὴν αὐτοῦ εὑπλαστὸν πρὸς τὸ ἀγαθὸν πρὸς τὸ εὔσεβες πρὸς τὸ φιλοδικαῖον, πρὸς τὸ φιλόπατρι. Τοιαύτη η μεθοδικὴ διδασκαλία τοῦ Θεόδωρου καὶ ταύτην μαρτυροῦσιν οἱ μέχρι τοῦ νῦν μαθηταί του οἵτινες ἐμφρώ-

θησαν καλοὶ 'Ελληνισταὶ, ἔμπειροι διδάσκαλοι, ἀγαθοὶ οἰκογενειάρχαι, καὶ δόκιμοι ἐπιστημόνες. Μεγάλως δὲ συντείνεται εἰς καταρτισμὸν τοιούτων ψυχικῶν διαθέσεων τοῦ μαθητεύοντος ἡ σύμφωνος διαγωγὴ τοῦ διδασκαλοῦ πρὸς τὴ διδασκόμενα. Οἱ δὲ διδάσκαλοι Καρούσος, ὅπου καὶ ἀν διῆγε, ἐδείχνειν ἔκατον ὑπόδειγμα εὐσεβείας, φιλοδικαϊστικής, εἰρήνης, εὐπιστίας, ἀγαθοποίας, φιλοπατρίας.

Τοιούτος δὲ ὡν τοὺς ψυχικοὺς χαρακτῆρας, καὶ θρέλας τὴν διάνεικην ὁ Θεόδωρος εἰς τὰ ἀρχαῖα κλασικὰ συγγραμματα, ἐξ ὧν ἐμπνέεται ὁ ἐνθουσιασμὸς τῆς ἐλευθερίας, δὲν ἥδυνατο νὰ μη συμπεινέῃ τοῦ ἀγῶνος τῶν φιλολευθέρων συμπολιτῶν, οἵτινες ἐπροθυμοποιοῦντο τὴν ἔνωσιν τῆς 'Επτανήσου μετὰ τοῦ 'Ελληνικοῦ Βασιλέου. Ἡροβίζετο ἡ καρδία του, δσάκις ἔτιλεπε συμπολίτας ὑποδούλως νὰ πληστεῖται τοὺς προστάτας, καὶ νὰ ἔξευτελίζωσιν ἔκυτον, πατητίδα καὶ ἔθνισμον ἐνέπιον τῶν ζενοκρατεύοντων. Ἕγενάκτει ἡ ψυχὴ τοῦ ὅταν ἔκουσε τὸν 'Αγγλον τοποθητικὴν ἐγωιστικῶς ἐπιπλάττοντα, καὶ λέγοντα Σεῖς οἱ Ἱένιοι δὲν εἶσθε 'Ελληνες. 'Υποκειτε εἰς μέγα θύνος τῆς Εὐρώπης προστατευτικὸν τοῦ ἡμικυπετούμου Κράτους σας. Τοῦτο οὔτε ἀνεξαρτητίν καὶ ἔθνικὴν παράστασιν ἔχει, οὔτε εἰς τοὺς μεγαν πολιτικὸν χάρτην τῆς Εὐρώπης ἀναφαίνεται. 'Οντα μικροσκοπικὰ σεῖς, θέλετε ἔθνικά δικαιώματα νὰ ποκτήσετε ἐνὶ ἀπὸ πολλῶν αἰώνων ἡ πολιτικὴ τύχη σας ἀποφασισθεῖσα, σας ἀποχωρίζει ἀπὸ τοὺς λεγομένους διοισθνεῖς σας, Σεῖς οἱ μόνον διαφέρετε κατ' ἔθνος καὶ νόμου καθεστῶτα, ἀλλὰ καὶ αὐπήν τὴν Ιταλικὴν γλώσσαν λαλεῖτε. Αὕτη εἶναι γλώσσα τῆς Κύπρου ή τῆς Κύπρου σας, αὐτὴν γράφουσι καὶ λαλοῦσιν οἱ συμπολίται σας. 'Η δὲ νεοελληνικὴ δὲν ἔχει καμίαν ἐπιμόρτητα εἰς τὸ μικρὸν Κράτος σας Μάλλον ἡ 'Αγγλικὴ γλώσσα τῶν κρητούντων Προστατῶν σας δύναται ἢ

τη, τὸν ὁποίκην λαλοῦσιν οἱ χωρίκει σας. Τοιούτους λόγους ἔζευτελιστικοὺς τοῦ "Αγγλου τοποτηρητοῦ μοὶ ἐψημόνευεν κατὰ τὰς συνεντεύξεις μας ἐν Κερκύρᾳ καὶ Κεφαλληνίᾳ καὶ ἔξεδήλου εἰς τὰς συγγραφάς του δεικνύων, τὴν ψυχικὴν ταρσηγὴν κατὰ τεσσάρτης περιφρονήσεως ὑπὸ τῆς ξενοκρατίας.

Διὰ τοῦτο, ὅτε ἐδόθη ἡ ἐλευθεροτύπia εἰς τὴν Ἐπτανησον, καὶ τὸ πνεῦμα περὶ ἀποχωρήσεως τῆς Προστασίας ἐκ τῶν νήσων διεῖδετο, δὲ Θεόδωρος Καρούσος δὲ ἔργου καὶ λόγου συνεισέφερε. Επὶ τούτῳ ἔγραψε σφρόδα πλήρᾳ κατὰ τῆς ξενοκρατίας καὶ τῶν κολάκων της εἰς τὸν τότε Χωρικὸν Κεφαλληνίας. Εἰς τὸ δημοτικὸν κοινεῖον Ἀργοστολίου ἐξειράνει λόγους προτρεπτικοὺς πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ ἔθνικοῦ φρονήματος, καὶ συνειργάζετο πρὸς ἐκλογὴν βουλευτῶν ἐκ τῆς ριζοσπαστικῆς μερίδος. Ἀλλ' ἡ Ἀγγλοϊονίας ἔσευσία εἰς τοιαύτην πολιτικὴν πορείαν τοῦ Θεόδωρου Καρούσου, διὲ πατέλληλον ἔχουσα, καὶ ὑπόδουλον καὶ βοηθὸν εἰς τοὺς ὑποστηρικτάς της, κατέφερε τὸν πέλεκυν τῆς ἐκδικήσεως. "Ἐπαυσεν αὐτὸν τῆς δημοσίας διδασκαλικῆς θέσεως τῷ 1850, καὶ ἔγραψεν εἰς τὸ μαῦρον Βιβλίον τῆς καταδιώξεως μετὰ τῶν ἄλλων ριζοσπαστῶν. Ὁ φιλελεύθερος δῆμος λαὸς τῆς Κεφαλληνίας, οἱ ἵσχυροι ἀγωνισταὶ τῆς Ἰονίου ἐνώσεως, ἡ ἐνθουσιώσα νεολαία τοῦ Ἀργοστολίου πλήρημεσαν τὰ ἀδηλά του ἔχειροκρότησαν αἰσθήματα καὶ φρονήματα τοῦ ἀξίου διδασκάλου, ὠδηγοῦντο ὑπὸ τοῦ παραδείγματος αὐταπαρνήσεως καὶ πατριωτισμοῦ αὐτοῦ. Ἔνῳ δὲ ἴδιωτικὴν διδασκαλίαν τότε μετάγγισε, καὶ πλεῖστα κατεγίνετο σπουδάζων τὰ Γερμανικά, καὶ φιλοσοφῶν μετὰ τοῦ ἐν Γερμανίᾳ ἐκπαιδεύντος τὰ φιλοσοφικὰ Μενάγια, καὶ ἐφιλολόγει μετὰ τοῦ μεταπονολόγου Σπυρίδωνος Ζαχμέλη, προβύμως παρεδέχθη τὴν πρόσκλησιν τῶν ἐν Τρεγέστῃ ἐμογενῶν τῷ 1853, ἵνα διευθύνῃ τὴν αὐτόθι ἐλληνικὴν σχολήν.

"Ολίγον χρόνον δῆμος ἐνταῦθα διέτριψεν. Ἡ ἀσθένεια τῆς γραίας μητρός του, ἡ ἀγάπη καὶ τὸ καθῆκον πρὸς αὐτὴν διὸ σας φροντίδας ὑπὲρ τῆς ἐκπαιδεύσεώς του κατέβαλε κατὰ τὴν χρησίαν της ὑπεγρέωσαν τὸν Θεόδωρον νὰ παραιτηθῇ τοῦ σχολείου Τριέστης. Ἐπανῆλθεν εἰς Κεφαλληνίαν, περιθαλψε τὴν μητέρα κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας της, ἔθαψεν εἰς τὴν πατρώα γῆν, καὶ ἔχυσεν ἐπὶ τοῦ τάφου δάκρυα εὐγνωμοσύνης. Οἱ συμπολῖταί του δῆμος δὲν ἀφησαν οὔτε στιγμὴν αὐτὸν καίτοι τοσοῦτον πενθοῦντα ὥστε νὰ μὴ ὠφεληθῶσιν ἐκ τῆς διδασκαλίας του. Τῆς Νετριτσείου σχολῆς συστήθεισης ἐν Αγκουρίῳ Κεφαλληνίας οἱ ἐπίτροποι προσεκάλεσαν αὐτὸν εἰς τὴν σχολαρχίαν τῷ 1854. Καὶ ἐνταῦθα πολλὰ ὠφέλησε τὴν νεολαΐαν διδασκαλος Καρούσος. Ἡ ζιον τότε ἴταλιστὴν παρέλαβε τὸν καθηγητὴν Ἱγνάτιον Μαρτζώκην εἰδημονέστατον φιλολογίας καὶ ἐν γένει γραμματολογίας πρὸ χρόνων ἐκ τῆς πατρίδος του Βονανίας εἰς Ζάκυνθον μετοικήσαντα. Καὶ μετ' αὐτοῦ συνειργάζετο εἰς διάδοσιν κοινωφελῶν γνώσεων.

"Ἐν τούτοις ἡ πολιτικὴ κατάστασις τῆς Ἐπτανήσου ἐκυμαίνετο. Ὁ ριζοσπαστικὸς ἄγων ἐν Κεφαλληνίᾳ εἶχε μὲν παραλιθῇ διὰ τῆς ἴσχυρᾶς ἀντιθέσεως τοῦ Ἐπάρχου Δ. Καρούσου, δοτις σφρόδρα κατεδίωκε τοὺς ἐθνόφρονας πατριώτας. Δυσμένεια δῆμος καὶ ἀπέχθεια κατὰ τῆς Ἀγγλοϊονίας Κυβερνήσεως ἐξήπτετο εἰς τὰς λοιπὰς νήσους. Τότε δὲ Γλάδστων ἤλθε φέρων αὐτοκυβέντιν πρὸς τοὺς Ἰονίους ἵνα δικαιώσῃ τρόπον τινὰ τὰς πολιτικὰς ἀξιώσεις των, γαληνιάσῃ τὸν ἐρεθισμὸν των κατὰ ξενοκρατίας καὶ καταστήσῃ εὐτυχεῖς ὑπὸ τὴν Ἀγγλικὴν Προστασίαν. Ἀλλ' οἱ Ἰόνιοι τὴν αὐτοκυβέρνησιν παρὰ τοῦ Γλάδστωνος καὶ τὰς μεταρρυθμίσεις ἐθεώρουν ὡς αἰώνιον δεσμὸν τῆς Ἐπτανήσου μετὰ τῆς Ἀγγλίας καὶ ἀπογιωρισμὸν τῆς πολιτικῆς τύχης καὶ εὐημερίας τῶν Βασιλευο-

μένων ἀδελφῶν. Διὸ ἀντέτειναν εἰς τὰς προσφορὰς τοῦ Γλάδστωνος, καὶ θαρραλέως πρὸς αὐτὸν παρουσιαζόμενοι ζητοῦντα σύμπραξιν εἰς τὰς μεταρρυθμίσεις, ἡνακτιοῦντο εἰς τὰς προτάσεις, καὶ κατὰ πρόσωπον ἔξεδήλουν τὴν πολιτικὴν ἔνωσιν μετὰ τῶν ὁμογενῶν ἀδελφῶν. Λίγαν δὲ ἀνεφάνη ζωηρὸν τὸ ἔθνικὸν αἰσθημα τῶν Κεφαλλήνων, δτε εἰσερχόμενος δ Γλάδστων ἄς ὑψηλός απεσταλμένος τῆς Βασιλίσσης εἰς Ἀργοστόλιον ἐφ' ἀμάξῃ, πανταχόθεν ἤκουες ζητωκραυγὰς τοῦ λαοῦ ὑπέρ ἔνώσεως, καὶ οἱ νέοι Π. Ραζῆς καὶ Διοσθηνόπουλος, μὲν χρυσᾶ γράμματα τὸ φύφισμα τῆς ἔνώσεως κατὰ τὴν Θ'. Βουλὴν ἐπὶ μεταξωτοῦ ὑφάσματος προσέφερον αὐτῷ καὶ ἐνεγέρησαν.

Καίτοι οἱ ἀντιπρόσωποι Κεφαλληνίας, καὶ δὲ ἐπαρχος Ἰγγλέσης καὶ τὸ δημοτικὸν συμβούλιον ἀπεδοκίμαζον ἐγγράφως πρὸς τὸν ἀπεσταλμένον τὰς ἐπιδείξεις ἐκείνας, ὡς ὑποκινηθεῖσας ὑπὸ λαοπλάνων καὶ ἀχρείων παιδαρίων, ἔξεπλάγη αὐτὸς, ἀμαχηκουσεν ἐκ τοῦ στόματος Ἐπισκόπου Κεφαλληνίας, Ἐπάρχου Βουλευτῶν καὶ ἄλλων προύχόντων, προσκληθέντων εἰς συνέτειξιν, δτι εἰς μόνην τὴν ἔθνικὴν ἀποκατάστασιν δ λαὸς τῆς Κεφαλληνίας ρέπει, καὶ τὰς μεταρρυθμίσεις ὡς περιττὰς καὶ ἀνωφελεῖς ἀποδέλλει. Τότε καὶ δ διδάσκαλος Καρούσος ἔδωκεν ὑπόμνημα πρὸς αὐτόν. Ἐν τούτῳ ἐλεγε καθὼς δλα τὰ περὶ τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν κινοῦνται πρὸς θνάτουν, οὕτω καὶ δλα τὰ μέλη τῆς Ἑλληνικῆς φυλῆς ὁθοῦνται πρὸς ἔθνικὴν συγκέντρωσιν. Δὲν εἶναι λοιπὸν ἀφύσικον ἢ παράδοξον, ἐάν οἱ Ἐπτανήσιοι οἱ τοσαῦτα παθόντες καὶ συνεργασθέντες ἐπὶ τοῦ ἔθνικοῦ ἥγωνος, καὶ συνταυτίζοντες τὰ πολιτικὰ συμφέροντα μετὰ τῶν ὁμογενῶν, ρέπωσιν εἰς τὴν φυσικὴν πολιτικὴν ἔνωσιν τῆς χώρας των μετὰ τοῦ Ἑλληνικοῦ Βασιλείου, κέντρον ἔθνισμον καὶ πολιτικῆς ὑπάρξεως. Αὐτὸς δὲ δ ὑψηλὸς ἀπεσταλμένος ὡς Ὁμηρικὸς φιλέλλην, δφείλει μάλιστα νὰ συνεργήσῃ εἰς τοιαύτην ποθητὴν

ἔνωσιν, ὅπως ἐκπληρωθῶσιν αἱ δίκαιαι ἀπαιτήσεις ἔθνους ἀρχαίου, ἐνδόξου καὶ προαγωγοῦ τοῦ πολιτισμοῦ τῆς Εὐρώπης.

Διὸ ἐν τῷ ὑπομνήματι ἔντονοι παρεστάσεις τοῦ ἔθνερφονος διδάσκαλου, ἀκλενήτου δεὶ εἰς τὰς πεποιθήσεις καὶ πολιτικὰς ἀρχὰς, δηλωθεῖται εἰς τὸν λαὸν τῆς Κεφαλληνίας, εὑφημίσθησαν. Καὶ δήπου οἱ συμπολῖται Κεφαλλήνες Βουλευτὴν καὶ ἀντιπρόσωπον ἐν τῇ ΙΒ' Βουλῇ τῷ 1860 τὸν διδάσκαλον Καρούσον ἀνέδειξαν. Αὐτὸς δὲ συνελθὼν εἰς τὸ Ίονιον Βουλευτήριον δὲν συνεμερίζεται τὴν ἀρχὴν τῶν Κορυφαίων ριζοσπαστῶν Κεφαλλήνων. Οὗτοι, ἴνῳ οἱ Ζακύνθιοι οἰζοσπάσται καὶ δ λαὸς τῶν Ιονίων ἥπιζον νὰ διατυπωθῇ αὐθίς τὸ ζήτημα τῆς ἔνώσεως ἐν τῇ Βουλῇ, καὶ διακηρύχθῃ ἐπισήμως, ἀνέβαλλον τὴν πρότασιν, δικαιολογούμενοι μήπως καταστραφῇ δλοσχερῶς ἡ οἰκοδομηθεῖσα στήλη τῆς ἔνώσεως. Ἐλεγον δὲ δτι ἐπρεπε νὰ επασχοληθῶσιν εἰς θελτιώσεις τῆς πολιτικῆς καχεξίας τοῦ Ιονίου Κράτους. Ἄλλο δ Θεόδωρος Καρούσος οὐ μόνον τὴν πρότασιν τῆς ἔνώσεως ὑπεστήριξεν διοφθήνως τοῖς Ζακύνθιοις Βουλευταῖς; ριζοσπάσταις, ἀλλὰ καὶ τὰς προτεινομένας παρὰ τῶν κυβερνητικῶν Βουλευτῶν θελτιώσεις κατεψήφισε, καὶ ἀπέβαλεν ὡς χαλαρούσας τὸ ζήτημα τῆς ἔνώσεως.

Τέλος οἱ πόθοι τῆς ἔνώσεως μετ' ὀλίγον ἔξεπληροῦντο καὶ δ Θεόδωρος Καρούσος, δ τοσοῦτον κοπιάσας, καταδιωχθεὶς καὶ προθυμοποιούμενος ὑπέρ αὐτῆς φαιδρὸς καὶ ἀγαλλόμενος εἰδὲ τὴν ἔνωσιν πραγματοποιηθεῖσαν. Ἐδόξασε τὸν Κύριον ἐπρόσφερε τοὺς σεβασμούς του πρὸ τὸν Γεώργιον Πρώτον Βασιλέα τῆς Βπτανήσου ἀφιχθέντα εἰς Κεφαλληνίαν δτε ἔλαβε τὴν κατοχὴν αὐτῆς ὡς δισιλεὺς τῆς Ἑλλάδος. Καίτοι δὲ ἡ πολιτικὴ ἀφομοίωσις ἔθεσεν αὐτὸν ἐν ἀργίᾳ ἐκ τῆς Πετριτσίου σχολαρχίας, καὶ σύνταξιν μικρὰν δικαιωματικῶν ἐλάμβανεν, οὐδέποτε ὠλιγόρευσην εἰς προαγωγὴν ἀποτέλεσματος χρησίμου εἰς τὴν πατρίδα του Κε-

φαλληνίαν. Συνηριθμεῖτο μετὰ τῶν ὄρκοδικῶν καὶ πρόσδρος αὐτῶν ἀνεκρηύττετο. Μέλος τῆς ἐφορίας γυμνασίου καὶ Ἑλληνικοῦ σχολείου ἀπήρτιζε, καὶ εἰς διαφόρους ἐπιτροπάς δημοσίων καταστημάτων εἱργάζετο. Πάντοτε δὲ ἔξετέλει εὔσυνειδότως καὶ ὑπερακριβῶς τὰ ἐπιβαλλόμενα καθήκοντα. Τοιοῦτος ὁ δημόσιος καὶ ἴδιωτικὸς βίος τοῦ διδασκάλου Θεοδώρου Καρούσου. Μεταβαίνομεν τώρα καὶ εἰς τὸν φιλολογικόν.

(ἔπειται τὸ τέλος.)

## ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΑ

**Η Μανυτονίτιτα** ἡ ἡ ἀλωσίς τῆς Τριπολιτσᾶς ἐτ 1821, δραματικὸν δοκίμιον Γεωργίου Ἀνδρικοπούλου εἰς πράξεις τέσσαρας. Ἐν Ζαΐζωφ, ἐκ τοῦ τυπογραφείου ἡ «Δύγη.»

Τὸ ἀγγελλόμενον δρᾶμα ἔξεδόθη ἐσχάτως ἐνταῦθα ὑπὸ τοῦ κ. Γεωργίου Ἀνδρικοπούλου. Ἀνεγνώσαμεν μετὰ χαρᾶς καὶ ἐπισταμένως αὐτὸν, καθὸ δέρασται τυγχάνοντες καὶ ἡμεῖς τοῦ Ἑλληνικοῦ θεάτρου, πολλῷ δὲ μᾶλλον, καθόσον εἴδομεν ὅτι εἶνε ἔργον πρωτότυπον· διδότι ναὶ μὲν τὰ ἐν ζένων φιλολογιῶν μεταφράζόμενα δράματα οὐκ ὀλίγην ζωὴν δύνανται νὰ παρέξωσι τῇ ἀναγεννωμένῃ Ἑλληνικῇ σκηνῇ, ἀλλ' οὐδὲν ἡσσον, τὸ καθ' ἡμᾶς, ἡ ἀληθῆς ζωὴ, ἡ κυρία τροφὴ αὐτῆς εἰσὶ τὰ πρωτότυπα ἔργα. Ἀληθῶς πάνυ δυσχερές ἔστι τὸ νὰ ἐπιχειρήσῃ τις δρᾶμα πρωτότυπον, ἢ ἔτερόν τι, ἀρρώμενος τὰς ὑποθέσεις του ἢ τῶν ἡμετέρων μικρῶν κοινωνιῶν, ἐν αἷς διαβιοῦμεν· διὰ τοῦτο δέον νὰ ἡμεθαῖτον ἀπαιτητικοὶ, καὶ νὰ μὴ ζητῶμεν πράγματα, ἀν οὐχὶ ἀκατόρθωτα, τούλαχιστον λίαν δυσχερῆ. Τὸ νὰ ἐπιχειρήσῃ τις δμως δρᾶμα πρωτότυπον, ἔπειται ἀράγε ἐκ τούτου ὅτι καὶ ἡ ὑπόθεσις

δέον νὰ ἦ Ἑλληνική; Οὐχὶ δύναται μὲν ἔκαστος δραματοποιὸς νὰ λάβῃ οἰανδήποτε ὑπόθεσιν ἐξ οἰουδήποτε ἔθνους καὶ νὰ δραματοποιήσῃ δρεῖται δμως νὰ ἔχῃ ὑπὸ δψιν ὅτι πᾶτα δραματικὴ σχολὴ εἰνε ἔμπνευσις καὶ ἐκδήλωσις τῆς ἐποχῆς καὶ τοῦ ἔθνους, ἐν οἷς ἔγεννήθη, καὶ νὰ εἰκονίζῃ ἐν τῷ ἔργῳ του τὸ πνεῦμα καὶ τὸν χαρακτῆρα τῆς ἐποχῆς τοῦ εἰς ὃ ἀνήκει ἔθνους. Καὶ ταῦτα γράφοντες, ἐννοοῦμεν μόνον ἔκείνους, οἵτινες ἀσχολοῦνται εἰς οἰκογενειακὰ δράματα· οἱ ἐπιχειροῦντες δμως νὰ συγγράψωσι δρᾶμα πατριωτικὸν ἔχουσιν ἐνώπιόν των ἀπειρον κόσμον ὑποθέσεων, τὸν μέγαν Ἑλληνικὸν ἀγῶνα καὶ τοὺς ἀθανάτους ἥρωας αὐτοῦ. Ἀπόδειξις δὲ τούτου τὰ Ἀρατολικὰ ἄσματα τοῦ Βίκτωρος Οὐγώ, ὅστις, ἐννοήσας ὅτι ἡ γαλλικὴ ποίησις δὲν ἦτο θιάσιμος, ἀν ταχέως δὲν ἥλευθεροῦτο τῶν τετραμένων παρομοιώσεων, τῶν ἀνουσίων μυθολογικῶν ἀλληγορῶν καὶ τῶν μονοτόνων ρυθμῶν, ἐζήτησεν ἀλλαχοῦ νέου κόσμου ποιήσεως καὶ τὸ διάλεμμα του ἐστράφη πρὸς τὴν ἀνατολὴν, τὸν προσφιλῆ τόπον τοῦ Βύρωνος καὶ τὴν χώραν ταύτην τῶν ὥραλων γυναικῶν καὶ τῶν εύσφυων ἀνθέων. Ἀν λοιπὸν ὁ Ἑλληνικὸς ἀγῶν καὶ οἱ γενναῖοι ἥρωες αὐτοῦ ἐνέπνευσαν τὸν ύψιπέτην τούτοις τῇ; Γαλλίχς ποιητὴν, θεοίλιος εἶνε ἀισχος δι' ἡμᾶς τοὺς "Ἑλληνας ἀν τὰ αὐτὰ ἀντικείμενα δὲν μᾶς ἐνέπνευν πρὸς πλεκὴν τούλαχιστον ἐνὸς δράματος, εἰκονίζοντος τὰ ἀνδραγαθήματα τῶν πατέρων μας. Ἀλλ' εἶνε ἀράγε τοσεῦτον εὐκολεν τὸ δραματοποιεῖν; Τοσις ἔρωτάσει τις τῶν ἡμετέρων ἀναγνωστῶν. Ἐνταῦθα δρεῖται δμως ἐπ' ὀλίγον υπὸ σταματήσωμεν, δπως λύσωμεν, εἰ δυνατὸν, τὴν ἀπορίαν του ταύτην, μὴ ἀξιοῦντες ἐκ τούτου ὅτι ἀλάνθαστος τυγχάνει ἡ περὶ τὰ τοιαῦτα ταπεινὴ ἡμῶν γνώμη.

Τὸ καθ' ἡμᾶς, δ ποιῶν οἰκογενειακὸν δρᾶμα δέον νὰ καταβάλῃ πολλοὺς κόπους, νὰ ὑπερποδήσῃ πολλὰς δυσκολίας διδότι ἐν αὐτῷ δὲν θὰ εἰκονίσῃ τὸν χα-